

Du riekti dikšui ja fuolahussii

Ofelaš boarrásiidda

Din rätt till vård och omsorg
En vägvisare för äldre
översättning till nordsamiska

Sisdoallu

Gii sáhttá oazut veahki?	3
Masa sáhttá oažžut veahki?	6
Gosa galgá mannat veahki ohcat?	12
Pasieanttasihkarvuohta ja oasálastin	15
Man olu máksá?	21
Jus it leat duhttivaš	24
Sánit	28
Moadde dehálaš lábat	31
Telefovdnanummarat & liŋkat	33

Dán publikašuvdna bargguid suodjalit vuogatvuodaláhka.

Sítáhtas galgá gáldu dieðihuvvot.

Geavahit govaid ja illustrašuvnnaid gáibiduvvo vuoigjadaahkkis lohpi.

Publikašuvdna dego pdf gávdnu Sosiálastivra webbáikkis. Publikašuvnna sáhttá maid ánuhit alternatiivva formáhtii.

Gázaldagat alternatiivva formáhta birra sádde deike alternativaformat@socialstyrelsen.se

ISBN 978-91-7555-398-6
Artikelnr 2016-8-23

Govat Marcus Lundstedt, Scandinav Bildbyrå
Olbtot govain eai gullo sisdollui

Gii sáhttá oazut veahki?

Du veahkkedárbu mearrida

Dearvvašvuoda- ja buohccedikšun ja sosiálafálaldat boarrásiidfuolahusas leat oasit ruota buorredilálašvuhtii. Dat kontrollerejuvvo lágain mat bidjet eankilolbmo divššu ja fuolahusa dárbbu guovddážii. Dearvvašvuoda- ja buohccedivššu sárdni lea go ávžžuha seammalágán dikšueavttu buot álb-mogii. Das geas lea stuorimus dárbu oazžut buohccedivššu galgá vuoruhuvvot dikšui. Sosiálafuolahuslákka addá dutnje rievtti oazžut veahkeheami ruovttobálvaleapmái, orruma maid gohčcodit boarrásiidsiida (lágas gohčcodit sierralágánorohat) dahje eará veahki ja doarjaga maid sáhtát dárbbahit ja maid it oaččo eará ládje.

Gii sáhttá oazžut bálvaleami ja fuolaheami?

Buot geat atnet ahte dárbbašit bálvalusa ja fuolaheami leažžá riekti ohcat veahkeheami sosiálafuolahuslágá jelgii. Vai oaččut diehtit jus dus lea riekti oazžut ruovttobálvaleami dahje eará veahkeheami fertet ohcat dan gielddas sosiálafuolahusas. Gielddas lea geatnegasvuhta guorahallat buot ohcamušaid. Dábálaččat giedahallá veahkeheamiáššemeannudeaddji du ášši. Jus veahkeheamiáššemeannudeaddji loahppáárvalus lea ahte dus ii leat riekti oazžut dan veahki maid leat ohcan, de dus lea riekti vídit loahppáárvalusat duopmostullui (loga eanet veahkeheami ohcama birra siid.19).

Muhtin gielldain sáhttá boaresolmmoš oazžut ekonomalaš doarjaga go oapmahaš addá divššu. Dat gohčcoduvvo ruovttudikšundoarjan.

Go gávn nadat veahkeheamiáššemeannudeddjiin ja lea váttis sárdnut ruotagielo dahje sárdnut giehtagielain sáhtát ánuhit dulkka.

Muhtin báikkiin Ruotas, nu gohčoduvvon hálldahusguovllut, leat našuvnalaš unnitlogugielain sámegiella, suomagiella ja meänkieli sierrasáhttu. Našuvnalaš unnitlogut ja unnitlogugielain lea doarju lága boktu. Jus sártnut sámegiella, suomagiella dahje meänkieli ja orut hálldahusguovllus de dus lea riekti oazžut oktavuoda eiseválddiin njálmálaččat dahje čálalaččat iežat unnitlogugillii. Maid olggobealde hálldahusguovlluin galggat sáhttit geavahit gielat jus eiseválddiin ležžet bárgit geat máhttet dáid gielaid

Riekti veahkeheapmái

I 4 kap. 1 § sosiálafuolahuslágas čužžo: "Dat gii ii ieš sáhte gokčat iežas dárbbuid dahje eará ládje duhtadit das lea riekti veahkeheapmái sosiálalávdegottis ealáhusdoarjja ja obba iežat eallimii".

Válljenfriddjavuohta lea váldonjuolggadus

Oapmahažžat dahje bargit sáhttet ilmmuhit ahte dárbbahat veahki. De gal-gá gielda dahkat nu gohččoduvvon ovdagitiárvvoštallama. Dat mearkkaša gieldda váldá oktavuoda duinna ja jearahallá jus siđat veahki. Dus lea álu riekti gieldit.

Dieđut du birra suodjaluvvojít čiegsdoallamiin

Dieđut du personnalaš dili birra suodjaluvvo jávohisgeatnegasvuodain ja čiegsdoallamiin njuolggadusaiguin. Čállosat maid meannudeaddji guorahallá veahkeheamiárvvoštallama, veahkerahčama čádaheami birra ja mii juolluduvvui leat suodjaluvvon. Dat mearkkaša eai oaččo lohkat dahje addit geasage jus it leat addán lobi dasa. Muhto dus lea riekti lohkat ja kopieret čállosiid.

Sierralágán čáðaheapmi muhto oktasaš njuolggadus

Lea beare gielddat geat ožžot guorahallat ja mearridit veahkeheami. Čáðahit veahkeheami ožžot mángasat dahkat. Eaŋkil fitnodagat, korporatiivvat ja vuodđudusat ožžot čáðahit fuolahusa go bargogohčun lea addon gielddas. Leanadikkiin ja gielldain lea vuodđoovdasvástádus dearvvasvuoda- ja buohccedikšumii. Sáhttá maid čáðahuvvot priváhtta divšsus, eaŋkil dikšufitnodagas, korporatiivvas ja vuodđudusas.

Bealátkeahtes gii ain jođiha divšsu ja fuolaheami leat seamma njuolggadusat dego čiegsdoallan, jávohisgeatnegasvuhta ja geahčeu.

Sániid čilgehus

Veahkeheapmi – veahki olis sosiálaufuolahuslágas, dego ruovtto-bálvaleapmi, orrun boarrásiidsiiddas, oasálastin beaivedoaimma-hakii.

Sosiálaufuolahus– čoahkkenamma sosiála doibmii masa gielda lea čadnon doaimmahit, dego boarrásiidfuolahusa, doarjja mirkogeavahemiide, doarjja ja bálvalusa olbmuide geain lea doaibmahehttehus ja indiviida- ja bearashaufuolahussii. Dát doaibma dárkkistuvvo earret eará sosiálaufuolahuslágas (SoL) ja gieldtain lea válđo ovddasvástádus.

Dearvvašvuoda- ja buohccedikšun – Gielldaid ja leanadikkiid dearvvašvuoda- ja buohccedikšun ovddasvástádus dárkkistuvvo dearvvašvuoda- ja buohccedikšunlágain (DBL). Gielldain ja leanadikkiin lea ovddasvástádus geahččat bearrái ahte dearvvašvuoda- ja buohccedikšun ollašuhtá góibádusaid buorre dikšumii. Sii galget maid fállat rehabiliterema, habiliterema ja veahkkereaidduid boaresolbmuide ja olbmuide main lea doaibmahehttehus ja ájihit buohccivuođa. Pasieanttaláhka, mii fápmuibiddjui 2015, nanne pasieantta vejolašvuoda oažžut dieđu ja válljet almmolaš primáradikšuma.

Masa sáhttá oažžut veahki?

Makkár veahki oaččut vuolgá das makkár dárbbut dus leat. Dus lea riekti ohcat maid háliidat, vaikko veahkki maid dárbbahat ii nammaduvvo gieldda njuolggadusas gos orut. Jus háliidat váidit, lea duopmostuollu gii mearrida makkár veahki dus lea riekti oažžut (loga eanet veahkeheami ohcama birra siid.19). Veahki masa dus lea riekti oažžut galgá nannet vejolašvuoda orrut iežat orohagas dahje eará ládje eallit iešrádalaš eallima. Láhka cealká gield-daid veahkeheapmi galgá “hábmejuvvot ja čadahuvvot ovttas eaŋkilisolv-muin”. Dus lea riekti ovdanbuktit iežat oainnu got háliidat ja galget váldit dan vuhtii. Ruovttobálvaleapmi geahpida árgabeaivvi dutnje. Jus dárbbahat veahki viessobargui dahje persovnnalaš dikšuma sáhtát ohcat ruovttobál-valeami. Ruovttobálvaleami sáhtát oažžut sihke dábalaš orohagas ja boar-rásiidsiiddas. Ruovttobálvaleami doibmii gullo čorgen, gávppašeapmi ja eará viessobarggut. Ruovttobálvaleami bargit sáhttet čuovvut du vázzásit dahje sosiála doaimmaide. Sii sáhttet veahkihit du juohkelágán dikšumiiguin, ovdamearka persovnnalaš dikšun dego iditbassan ja borrama. Ruovttobál-valemiin leat eahkes- ja idjabargojoavkkut geat addet bearráigeahču ja veahki birra jándora.

Oadjebasvuhta oadjebasuoruin

Oadjebasuoruin olahat bargiid birra jándora, go dat addá oadjebasvuoda dutnje ja oapmahaččaide. Oadjebasuoru installerejuvvo du orohahkii ja lakto telefovdnii. Jus leat ožžon ja leat installeren oadjebasuoru lea dehálaš ilm-muhat heahtejupmanguovddážii (larmcentral) jus molssut operatevra dahje molssut bredband-telefovdnii.

Johtit boarrásiidsiiddi (sierralágán orohat)

Jus dárbbahat dievaslaš divššu ja fuolahusa sáhtát ohcat johtit boarrásiidsiiddi, nu gohččoduvvon sierralágánorohat, mii daddjo sosiálaufolhuslágas.

Ja maid boarrásiidsiiddas sáhtát oažžut veahki ruovttobálvaleapmái ja jus dárbbahat árgabeaivvi doibmii, dávjá gávdno doppe buohccedivššár ja eará dikšobargit jándora birra. Eanaš boarrásiidsiiddas gávdno fuolahusovd-dasvástideaddji buohccedivššár ja fásta doavttiroktavuohta orruide, gii háliida das lea riekti bisuhit iežas doaktára.

Vaikko orut boarrásiidsiiddas lea dat du ruoktu ja bargit galget vuhtiiváldit du priváhtaeallima. Dás leat don gii mearridat goas soames galgá du gu-ossástallat.

Boarrásiidsiidda dahje sierralágán orohagaid sáhttá maid gohččodit joavkoorohat, buhcciidiida dahje dikšo- ja fuolahusorohat. Ollu gielddat gohččodit dakkár orohagaid boarrásiidsiidan. Got ain orohagaid gohččodit gálgá dikšu ja bálvalus sierralágán orohagain leahkit heivejuvvon du dár-buide oadjebasvuhtii, oktavuhtii ja iešmearrideapmái.

Sierralágán orohagat

Sierralágán orohagat boarrásiidda (boarrásiodorohat) = Veahke-heapmi sosiálafuolahuslága jelgii

Oadjebasvuodaorohat = orohat rabas márkanis mas lea hui váttis oažžut veahki bargiin

Boaresolbmuidorohat, 55 + orohat = orohat rabas márkanis mii lea jurddahuvvon boarrásiidda

Dáhkádus bárragoddái orrut ovttas

Boares bárragoddi geat leat guhká orrun ovttas eaba galggale sirret dan dihtte go nubbi dárbbaha eanet divššu ja fuolaheami. Dáhkádus lea eallinkvaliteahta ja oadjebasvuhta bárragoddái geat háliidit ain orrut ovttas. Go juolludu-vvo orohat boarrásiidsiid sudnos lea riekti orrut ovttas náittosbárain dahje ovttasorruin. Dat gohčoduvvo bárradáhkádus. Ovdehus ahte bárragoddi leaba orrun ovttas guhkit áiggi dahje, nubbi juo orru boarrásiidsiiddas, ahte bárragoddi leaba ovdal juo orrun ovttas guhkit áiggi.

Lea dušše dat gii dárbbaha boarrásiidsiidda sáhttá ohcat orohaga, vaikko háliida váldit mielde iežas eallinguoimmi.

Maid boares bárragoddi gos goappašagat leaba juolluduvvon orohaga boarrásiidsiidi lea riekti orrut ovttas.

Dus lea riekti ohcat veahkeheapmái

Gieldda veahkeheamiáššemeannudeaddji sáhttá dieđihit makkár veahkki gávdno gos orut. Sáhtát álo ohcat veahki maid du mielas dárbbahat. Lahka 4 kap. 1 § sosiálafuolahuslágas (SoL) čuvvo ahte lea riekti ohcat veahkeheami mii ain daddjo gieldda njuolg-gadusain.

Doarjja joavkkuide main lea dárbu sierra orohahkii

Gielddaid doarjja boarrásiidda sáhttá leat joavkkuide geain lea sierralágán dárbu. Ulbmil joavkoorohagain sáhttá dávjá lea ahte orrut galget dovdat oadjebasvuoda, danin lea oktavuohta guovddážis.

Beaivedoainma olbmuide geas lea demeansa lea ulbmil dávjá aktiviteahtat maid oasseváldit dovdet lea dehálaš go eallinmiella loktana. Sáhttá leat dego musihkka, lávlun, gilvvágárdebargu dahje ságastallan. Maid dás lea oktavuohta seammalágániiguin stuora árvu. Eará beaivedoaimmat gos bidjet deattu fysikhalaš lášmmohallamii ja rehabiliteremii daidda geas lea leamaš ovdamearka fraktura dahje stroke.

Boarrásiidfuolahus bargiiguin geat sárdnut unnitlogugielä

Ruota našuvnnalaš unnitlogut leat judalaččat, romerat, sápmelaččat, ruotasuopmelaččat ja turnusleage olbmot. Jiddisch, romani chib, sámegiella, suomagiella ja meänkieli leat našuvnnalaš unnitlogugielat.

Našuvnnalaš unnitloguin leat earenoamáš rievttit mii lea čadnon gillii. Dát rievttit daddjo lágas (2009:724) našuvnnalaš unnitlogut ja unnitlogugielat. Jurdda lágain lea suddjet unnitlogugielaid vai unnitlogut bisuhit ja ovdánahttet iežaset kultuvrra. Gielddat ja eiseválddit Ruotas lea geatne-gasvuoha juohkit dieđu lága birra ja daid vuogatvuodđaid.

Muhtin guovlluin Ruotas, nu gohčoduvvo hálldahusguovllut, lea sámegiella, suomagiella ja meänkieli erenoamáš stáhtus. Jus sártnut sámegiella, suomagiella dahje meänkieli ja orut hálldahusguovllus lea dus riekti geavahit njálmmálaččat, čálalaččat iežat giela go válddát oktavuođain eiseválddiin. Maid olggobealde hálldahusguovlluin galggat sáhttit geavahit iežat giela jus eiseválddiin leat bargit geat máhttet dáid gielaid.

Láhka dadjá jus anuhat de galggat oažžut olles dahje oasi boarrásafuola-heami bargiin geat máhttet sámegiella, meänkieli dahje suomagiella. Vaikko orut gielddas mii ii gullo hálldahusguvlu dus lea riekti boarrásafuolaheap-mái iežat gillii jus leat bargit geat máhttet giela. Makkár gieldat mat gullojít hálldahusguovlluide gávnat ruovttosiiddus minoritet.se mii jođihuvvo sámedikkis.

Váldde oktavuođa iežat gielldain jus háliidat diehtit makkár njuolggadusat leat boarrásiidfuolahusa birra iežat gillii.

Lea go dus iežá ruovttogiella go ruotagiella dahje iežá unnitlogugielä? Muhttin gielldain sáhttá gávdnot bargit boarrásiidfuolahusas geat máhttet du ruovttogiela. Sártnu veahkeheamiáššemeannudedđiin!

Dulkon eará gielade

Go sosiálafuolahusbálvalus addá dutnje individaivejejuvpon dieđu galget bargit vuhtiiváldit earet eará makkár kultuvrras ja gielalaš duogáš dus lea. Dat mearkkaša bargit, jus dárbbahuvvo, galggažit geavahit dulkka go addet dieđu.

Maid vaikko ii oktage jeara dus, sáhtát ieš gáibidit dulkka jus dárbbahat. Jearahalat gielddas, geas lea ovddasvástádus dulkkaide. Maid vaikko dus lea oapmahaš gii sáhttá dulkot, ávžžuhuvvot dan dihte geavahit virggálaš dulka maid gielda addá.

Kultuvrralaš earuhusat ja eará árvvoštallanvuohki olbmuid gaskka guđege riikkain dagaha muhtin dilis sáhttá lea buorre bealátkeahtes dulka.

Dus lea riekti meannuduvvot gutnálaččat

Dasto odđajagimánnu 1 b. 2011 gávdno našuvnnalaš árvovuođđu sosiálaufolhusbálvalusas boarrásiidfuolahusa birra. Árvovuođuin meine etihkalaš árvu ja vuogit mii galgá leat vuodđun doaimmaide boarrásiiddikšumis. Galggat oažžut doarjaga ja veahki gutnálaččat ja dovdat buorredili. Ná guhkás lea dus vejolašvuhta sáhttit válljet goasse ja got galggat oažžut doarjaga, veahki ja bálvalusa.

Eanaš gielddat leat álgán geavahit báikkálaš árvodáhkádusa. Dáhkádus lea sierralágánat guđetge gielldain muhto ulbmil lea seamma: Árvovuođut galgá leat čielggas dutnje got boarrásiidfuolahuš dárkuha ja berošta du priváhtaeallima, gorutlaš integríteahta, du rievtti ieš mearrideapmái ja oasálastimii ja nu ain.

Gielldaid báikkálaš árvodáhkádus galgá lea dego dáhkidus ja lohpádus dutnje. Árvodáhkádusa sisdoalus ferte gávdnut lasse lohpádus liiggáš riektái mii dus juo lea ja máid láhka dadjá dahje mii juo lea juolluduvvon. Jus boarrásiidfuolahuš ii doala lohpádusaid sáhtát moaitit. Jearahala iežat gielddas vai oaččut diehit makkár báikkálaš árvodáhkádus gávdnu. Áicát gielddat eai dárbbaš atnit iežaset árvodáhkádusa muhto eanaš leat ráhkadeami dáhkádu-said.

Gielldain lea geatnegasvuhta addit doarjaga oapmásiidda

Gielldain lea geatnegasvuhta doarjut oapmásiid. Ruovttobálvaleapmi lea dávjá veahkkin dasa gii dikšo oapmása ruovttus. Jus divššut oapmása sáhtát ohcat veahkeheami alccesat. Dus lea riekti oažžut mearrádusa mii dadjá jus leat juolluduvvon vai it. Dus lea riekti váidit gieldda mearrádusa.

Dávjá gávdno geahppudanbálvalus ruovttus ja beaivedoaimmahagas olbmuide geain lea demeansadávda. Eará doarjja leat njuolga oapmásiidda, ovdamearka ságastallanjoavku, oahpahus ja doarjjaoktavuhta meannuded-djiin.

Oapmása- ja pasieanttasearvi fállá dávjá oahpahusa dan dávdda birra mii lea olbmos gean divššut. Oahpahus addá maid vejolašvuoda gávn nadit earáiguin geat dikšut iežaset oapmásiid.

Veahkkereaiddut ja orrunbáikeheivehus

Jus dus lea doaibmaehettetus sahtát dárbbahit veahkkereaidduid mii geahpida beaivválaš eallima ja vai dovdat sihkkarvuoda. Veahkkereaidu ja eará doarja sahttá dárbbahuvvot ja maid oassin du rehabiliteremii. Veahkkereaidu maid sahtát oažžut bargoterapevta boktu lea juvlastuollu, juvlavázzinbeančka (rollator) ja suohkkocogganreaidu. Muhtin veahkkereaiddut leat nuvttá muhtimiid fertet máksit. Muhtin veahkkereaidduid sahtát luoikat muhtimiid fas láigut. Leat dávjá doaktárat, bargoterapevttat, buohccedivšárat, fysioterapevtat (sjukgymnaster) ja logopedat geat čálihit veahkkereaidduid.

Orrunheivehus sahttá geahpidit du orohagas ja dagahit sihkkareappot orrut ja eallit. Dábalaš doaibma lea váldit eret šielmmá vai geahppasit beassá badjel juvlavázzinbeančkain dahje juvlastuoluin. Orrunheivehus sahttá maid dagahit stuorit doaimma, dego bidjat hissa dahje divvut hivssegja ja basadanlanja. Jearahala gielddas gos oaččut eanet dieđu.

Persovnnalaš veahkki

Persovnnalaš veahki sahtát oažžut jus doarja ja bálvalus láhka guoská muhtin doaibmaehettetus/funktionshindrade (LSS). Eanaš juolluduvvo buhtadus persovnnalaš veahki ovddas Försäkringskassan ja nu go sosiáladutkanovttagat (socialförsäkringsbalken) dadjá. Jus dus lea leamaš persovnnalaš veahkki ovdal 65 jahkásazjan bisuhat dan olles eallinagi jus dárbbahat, it oaččo lasi veahkkediimmuid manjjil go leat deavdán 65 jagi. Persovnnalaš veahki ii sahtte ohcat manjjil go lea deavdán 65 jagi.

Mátkebálvalus busse saddjái

Mátkebálvalus lea bálvalus lea dasa geas doaibmaehettetus iige sahtte bussiin dahje eará kollektiivva fievrrádusain mátkkoštit. Das geas lea juvlastuolu gávdnojut unna bussežat mat leat heivehuvvon mátkkošteapmái. Fievrridanfitnodat vuodjá mátkebálvalusfievrru maid gielda lea diŋgon. Mii máksojuvvo ja lea dávjá ráddjejuvvoon moadde mátkkiide. Riika-mátkebálvalusfievrruin lea vejolaš dahkat guhkit mátkkiid Ruotas. Eanet dieđu oaččut iežat gielddas, regiovnnas dahje leanadikkis.

Oskojuvvon olmmoš ja forminddar

Jus leat buohcci dahje eará lágje it sahtte šat hoidet iežat priváhttaekonomii ja dahje bearráigeahččat iežat vuogatvuodaid divšsus ja fuolahuas, sahtát oazut veahki oskojuvvon olbmožis. Oskojuvvon olmmoš (gii sahttá leat nissonolmmoš) geahččá veahkkin vai dus rehkegat máksojuvvojít ja dorjo veahkeheamiárvvoštallamiid ja eará oktavuodaid.

Jus dutnje leat juolludan Oskojuvvon olmmoš de dus lea dan dihte seammá rievttit iešmearrideapmái dego ovdal.

Jus leat buohcci dahje eará lágje it sáhtte šat hoidet iežat dahje opmodagat sáhtát oažžut veahki formindaris. Formindaris lea mihá eanet fápmu go oskojuvvon olbmožis. Forminddar mearrida ieš du opmodaga badjel ja ovddasta du buot mii gullo su bargui.

Oskojuvvon olmmoš ja forminddar galgaba álu dahkat mii lea eanemus ávkin daidda gean ovdii barget. Jus dus lea oskojuvvon olmmoš dahje forminddar de galgaba álu jeerrat dus makkár du oaidnu lea dehálaš áššiin. Jus ii leat vejolaš galgá oskojuvvon olmmoš dahje forminddar gulaskuddat náittosguimmiin dahje ovttasorruin.

Jus dus leat gažaldagat oskojuvvon olbmo dahje formindara birra mana válndoformindarii iežat gielddas. Dat lea diggeriekti gii válđá mearrádusa jus olmmoš ožžo oskojuvvon olbmo dahje formindara. Válndoforminddar goziha oskojuvvon olbmo ja formindara vai ollašuhttet sin geatnegasvuodaid.

Bálvaleamit mat eai góabit dárboárvoštallama

Liige gielddavuoiggalašvuodaid birra ožžo gielda lága jelgii fállat muhtin bálvaleemiid olbmuide geat leat 67 lagi boarrásat dahje eanet (dahje eará jahkásáččaide maid gielda lea mearridan) masa dárboárvoštallan ii góabituvvo. Persovnnalaš fuolahuš dađibahábut eai sáhtte fállat lága jelgii.

Dat lea gielda gii mearrida makkár bálvaleemiid galget fállat ja man olu. Gielda mearrida maid makkár máksomeari biddjet. Go lea sáhka bálvaleemiid birra de ii leat gielddas geatnegasvuhta dokumenteret dan dihte go ii leat veahkeheami rahčan. Iige mana guoddalit bálvalan mearrádusaíd.

Ovdamearka bálvalusas lea gohčoduvvon fixarbálvalus (fixartjänst). Dát lea bálvalus mii veahkeha boarrásiid praktihkalaš doaimmaid, ovdamearka molsut čuovgalámpu ja láseliinniid heŋget. Bálvalus sáhttá leat nuvttá dahje unna mágssóš.

Ruovttodoalo bálvalusat main lea vearrogeasus

Sáhtát ieš válljet geavahit ruovttodoalu bálvaleami mas lea vearrogeasus. Boaresolmmoš dahje dievasráves mánná boaresolbmui sáhttá oastit ruovttobálvaleami njuolga priváhtta fitnodagain. Fitnodat góabida vearroredukšuvna mágssu ovddas. Ovdamearka bálvaleamit leat čorgen, lásiidbassan, bivttasbassan ja hoigat muohttaga. Sáhttá maid veahkihit persovnnalaš ráinnavuodain, bivttastit- ja nuoladit.

Dát ruovttodoalu bálvaleamit eai gullo sosiálbálvalussii. Vearrodoaimmagas lea eanet informašuvdna dán birra.

Gosa galgá mannat veahki ohcat?

Gielda iská du ohcamuša Ruovttobálvaleapmái, orohat boarrásiidsiidii ja eará lágán boarrásiidfuolahemiid birra maid sáhtát ohcat iežat gielddas. Siða oažžut ságastallat veahkehamiáššemeannudeddjiin! Du doavttir dahje buohccedivšár sáhttá maid veahkehít du váldit oktavuoða gielldain.

Jus galggat vuolgit geasselupmuí eará gildii galgá du ruovttugielda váldit ovddasvástádusa dan doarjaga- ja veahkerahčama maid dárbbahat. Geaselouomu gieldda dahje guossástallangielddas lea geatnegasvuhta veahkehít du ja guorahallat ruovttogielddas makkár rahčama dárbbahat ja addit dan.

Jus jodát eará gildii galggat bidjat ohcamuša dan gildii. Du ohcamuš galgá meannuduvvot seammá lágje go daidda geat juo orrut doppe olles áiggi. Jus dus lea alla ahki, doaibmahehttehus dahje duoðalaš dávda ja lea bissovaš dárbu goatnjet divšsu- dahje fuolahusrähčama, sáhtát ohcat biju gildii gosa siðat johtit. Du veahkehami ohcan galgá meannuduvvot seammá lágje go daidda geat juo orrut doppe olles áiggi.

Veahkehamiáššemeannudeaddji iská du dárbbuid

Veahkehamiáššemeannudeaddji bargá gieldda bealis mearridit ja man stuora veahki sáhttet mearridit dutnje. Veahkehamiáššemeannudeaddji gávdnu juohke gielddas gohččoduvvo muhtomin veahkehamiárvvoštalli, ruovttobálvalusassisteanta dahje eará.

Du ohcamuš veahkeheapmái ii dárbbahuvvo leat čálalaččat. Lea nuogis go mualat veahkehamiáššemeannudeaddjái makkár veahki dárbbahat. Dingó áiggi deaivvadeapmái. Sáhtát váldit mielde náittosguoimmi dahje eará oapmása jus háliidat. Lea buorre váldit mielde soapmása go lea nu olu oðða dieðut. Jus lea váttis ipmirdit ruotagiela sáhtát ánuhit dulka.

Deaivvadeamis galgá veahkehamiáššemeannudeaddji iskat manin ozat veahki, makkár doaimmaquin birget ja maidda dárbbahat veahki. Veahkehamiáššemeannudeaddji galgá mualit makkár vehkiid gielda fállá.

Muhtomin sáhttá gávdnot mánga vejolaš vuogit oažžut veahki. Ovdamearka sáhttá ruovttobálvalus ovttas beaivedoaimmain leat okta vejolašvuhta nubbi fas orohat boarrásiidsiidii. Veahkehamiáššemeannudeaddji galgá nu guhkas go lea vejolaš vuhtiiváldit du gulaskuddama.

Válljen vejolašvuhta ruovttobálvalusas

Muhtin gielddat fállet válljen vejolašvuhta boarrásiidfuolahusas. Dat mearkaša oaččot ieš válljet gii galgá doaimmahit veahki mii lea juolluduvvon. Veahkehamiáššemeannudeaddji addá dutnje diedu makkár čaðaheddjiid gaskka sáhtát válljet. Jus it háliit dahje it sáhtte ieš válljet galgá veahkehamiáššemeannudeaddji veahkehít du go fállá veahki čaðaheaddjis maid gielda virgáibidjá olbmuide geat eai ieža vállje.

Boarrása oahpistus (Äldreguiden)

Boarrása oahpistus gos sáhtát buohtastit boarrásiidsiiddaid ja ruovttobálvalusaid oba Ruotas. Das gávdnojít sihke gieldda, priváhitta ja ideála doaimmahu-sat. Gállestala Boarrása oahpistus www.socialstyrelsen.se/aldreguiden

Vuoigadis árvvoštallan

Dus lea riekti gáibidit buorre vuostáiváldin ja vuoigadis meannudeami. Veah-keheamiáššemeannudeaddji galgá leahkit ránto, áššalaš, vuoiggalaš ja vu-ostáiváldit du vuoiggalaččat. Čállosiid maid veahkeheamiáššemeannudeaddji dahká guorahallamis lea dus riekti buktit iežat oainnu ovdal go veahkeheap-mi mearrádus dahkko. Mearrádus galgá álu dokumenterejuvvot. Mearrádus sáhttá leat áigeráddjejuvvon dahje ráddjejuvvon vissisáigái.

Hilgun mearrádus galgá álu čálalaččat leahkit ja gálgá leat sealvvas moti-vašuvdna. Veahkeheamiáššemeannudeaddji galgá addit dieđu got mearrádusa váiddát duopmostullui. Loga eanet siid.40.

Gielda mearrida veahkeheami

- Jeara veahki gieldda veahkeheamiáššemeannudeaddjis go dárbahat ruovttobálvalusa dahje eará veahkeheami gielddas.
- Go ozat dus lea álu riekti oazut čálalaš mearrádusa.
- Hilgun mearrádus galgá álu leat čálalaččat.
- Jus leat duhtameahttun mearrádussii sáhtát váidit duopmostullui.

Sáhtát ohcat veahki máŋgii

Jus du mielas gielda ii leat juolludan dutnje nuogis veahki sáhtát ohcat eanet dahje earálágán veahki. Ii gávdno mearri man máŋgii sáhtát ohcat veahkeheami. Vuodđonjuolggadus lea veahkeheami mearrádus doaibmá vissisáigái dahje beaivelohkui maid gielda lea mearridan. Eahpedábálaččat sáhttá gielda oddasit árvvoštallat mearrádusa jus du veahkkedárbu lea čalmmuslaččat rievdan.

Válljenfriddjavuođadoaibma lea sihke komplemeanta ja alternatiivva

Bálddas gielddas sosiálafuolahusas gávdnojít mánjga gielddain válljenfriddjavuođa doaimmat. Girkut, Rukses ruossa, oapmahaš- ja penšunisttasearvi geat fállet oahpu, eskorterema, guoibmebálvvá, olgun finadeapmi ja mánja eará aktiviteahtaid. Válljenfriddjavuođasearvvit barget muhtomin ovttas sosiálafálaldagain ja sáhttá doaibmat dego liige fálaldat sosiálafálaldahkii. Sáhttá maid leat alternatiiva dutnje gii it háliit oazut dahje ii leat riekti veahki gielddas oazut.

Pasieanttasihkarvuohta ja oasálastin

Dearvvašvuodaguovddážis lea dus riekti válljet makkár divšárii háliidat mannat. Dearvvašvuoda- ja buohccedikšus lea geatnegasvuohta juohkit dieđu mii lea heivehuvvon dutnje. Galggat earet eará oažžut dieđu dearvvašvuodat birra, makkár vuogit gávdnojít iskamii ja dikšu ja maid vejolaš dálkkodeapmái. Dikšun ja dálkkodeapmi galgá nu guhkás go lea vejolaš “dahkkot ovtasráđalaččat pasieanttain”. Sáhtát válljet botket dahje luobahit evttohuvvon dálkkodeami.

Dulkon eará gielaide

Go dearvvašvuoda- ja buohccedivšárat galget addit dutnje individaheivehuvvon diehtojuohkima galget bargit vuhtiiváldit earet eará makkár kultuvrralaš ja gielalaš duogáš dus lea. Dat mielddis buktá bargit galget, jus dárbba-huvvo, geavahit dulkka go dahket diehtojuohkima.

Maid vaikko ii oktage jeara dus, sáhtát ieš ánuhit dulkka jus dárbbahat. Mana ánuhit gielddas, geas lea ovddasvástádus dulkkaide. Vaikko dus lea oapmahaš gii sáhttá dulkot, rávvejuvvo dutnje geavahit almmolaš dulkka maid leanadiggi dahje gielda ordne.

Kultuvrralaš earuhusat ja árvoveardideami earuhusat olbmuid gaskka guđetge riikkain dakhá ahte muhtin dilis sáhttá leat buorre jus lea bealátgeahthes dulka.

Giehtagiella ja árgabeaivvitulkon

Bealjeheami olbmot mánnávuoda rájis (mánnávuodabealjeheamit), beall-ječalmehisvuohta, rávesolbmobealjeheamit, ja guluhemiidváttu olbmuide, geat orut ja leat fásta orrut leanadikkis, lea leanadikki ovddasvástádus fállat dulkonbálvalusa nu gohčoduvvon árgabeaivvidolkon. Dasa gullo earet eará finadeapmi buohccedivšsus.

SECOND OPINION (nuppát gearddi veardideapmi)

Muhton dilis lea dus riekti oažžut Second opinion, meinnet lea nuppát gearddi árvvoštallan spesialisttas, árvvoštallan earru lea maid du doavttir juo lea dahkan. Sáhttá leat

- jus leat váttis dilis makkár dálkkodeami válljet
- jus dus lea heahteváralaš dahje sierralágán duoðalaš dávda
- jus medisiinnalaš dálkkodeapmi buktá dutnje sierralágán váttis-vuoðariskkaid
- maid jus leat válljen mii buktá earunamaš stuora mearkkašumi boahtteáiggi eallinkvalitehtii
- jus it leat vissis makkár dálkkodeapmi lea heivvolaš du dillái.

Áicat: Riekti Second opinion ii fállojuvvo bátnedoaktáris.

Du dikšun ja dálkkodeapmi dokumenterejuvvo journálain

Ulbmil go pasieanttajournálaid čállet lea vuosttažin váikkuhit buore ja sihkkaris dikšuma. Journála sisdoalus galgá oidnot makkár dieđu leat ožzon ja makkár mearrádusat leat dahkun du dikšuma ja dálkkodeamis. Jus it ipmir maidege journálas, siđa soapmása čilget dutnje. Jus du mielas lea juoga journálas boastut dahje ii leat njuolga, sáhtát cuoigguhit. Dát galgá noterejuvvot journálas. Sáhtát sárdnut doaktáriin dahje buohccedivššáriin geas lea ovddasvástádus noteremii.

OKTALAŠ JOURNÁLARÁHKADEAPMI

Ulbmil oktalaš journálaráhkademiin lea ahte dearvvašvuoda- ja buohccedikšun galgá olahit čoahke gova du dárbbuide vai addá dutnje buoremus vejolaš divššu. Vai du dikšun galgá šaddat nu sihkkar go lea vejolaš sáhttet danin mángasat geat oasálastet dikšui dárbbahit lohkat du journálaid. Dikšun dutnje sáhttá sistis-doallat oktavuođaid juohkelágán ossodagaiguin divšsus ja oktalaš journálaráhkademiin sáhttet dieđut du journálain fievriduvvot gaskka eará doaimmaid. It dárbbat geardduhit iežat dikšonhistorjjá juohke gearddi go gávn nadat ođđa divššáriin. Dieđut du dearvvašvuoda- ja persovnnalaš dili birra lea váldonjuolggadus eai oaččo addit eará divššárii du dohkkeheami haga. Jus leat addán dohkkeheami lea beare dat bargi gii oasálastá du dikšumii gii ožžo váldit oasi dieđuid du journálas.

Fásta dikšooktavuohta

Galggat dovdat oadjebasvuoda ja sihkkarvuoda ja du dearvvašvuoda- ja buohccedikšu galgá leat nu oktalačcat ja oktiiheivehuvvon go lea vejolaš. Dus lea danin riekti oažžut nu gohčcoduvvon “fásta dikšooktavuođa” gii sáhttá veahkehit du juohke lágje. Fásta dikšooktavuohta sáhttá ovdamearkka oktiiheivehit divššu viggamušaid ja leahkit oktavuođaolmmoš eará dearvvašvuoda- ja buohccedikšu osiid vuostá. Fásta dikšooktavuohta sáhttá maid veahkehit oktavuhtii eará gullevaš eisevalddiin dego sosiálafulahusbálvalusain dahje Försäkringskassaniin. Fásta dikšooktavuohta sáhttá leat soames dearvvašvuoda- ja buohccedivšsus, ovdamearka doavttir, buohccedivšsár dahje psykologa, dahje eará olmmoš geas lea administratiiva doaibma. Fásta dikšooktavuohta nammaduvvo go dain geas lea ovddasvástádus du dikšumii atnet dárbbahat, dahje go ieš ánuhat. Fásta dikšooktavuođas lea maid guovd-dáš rolla go pasieantta buohccivuohta dahje váddu dagaha váralaš dili pasientii. Fásta dikšooktavuohta doallá oktavuođa mii gullo eallingádjun dálkkodeapmái.

Dearvvašvuhta- ja buohccedikšun ruovttus

Sáhtát oažžut veahki muhtin buohccedivššuveahki ruovttus soames áiggis dahje guhkit áigái, gohčoduvvon ruovttubuohccedikšu. Ovddasvástádus ruovttubuohccedikšui lea leanadiggi dahje gielda. Bargit Dearvvašvuodaguovddážis dahje veahkeheamiáššemeannudeaddji addá informašuvnna got lea du gielddas. Du doavttir dahje guovllubuohccedivšár dearvvašvuodaguovddážis addá dutnje eanet informašuvnna makkár vejolašvuodat gávdnojít heivehit ruovttubuohccedivšu du dárbbu jelgii. Ruovttubuohccedikšui dábalaš orohahkii lea dán áiggis mánjga gielldain dát ovddasvástádus.

Ruovttubuohccedikšu sierra lágán orohagas lea gieldda ovddasvástádus.

Njálbmedearvvašvuoda árvvoštallan ja dárbbašlaš bátnedikšu

Jus dus lea bissovaš dárbu albma dikšu- ja fuolahuusveahkkái de dus lea riekti oažžut njálbmedearvvašvuhta árvvoštallama. Leanadiggi fállá nuvttá iskama bátnedoaktáris dahje bátnedivššáris. Dan sierralágán bátnedivššodoarjagis boarrásiidda geat dárbbahit albma dikšu- ja fuolahuusveahki gávdnu maid fálahus dárbbašlaš bátnedikšui.

Máksu lea seammá dego fitnat dearvvašvuoda- ja buohccedivšsus. Golahusrámmadoarjja doaibmá geavahuvvo. Dus lea riekti oažžut dárbbašlaš bátnedivšsu vaikko it leat dahkan njálbmedearvvašvuoda árvvoštallama.

Riekti dálkkasgeahčadeapmái

Lea dehálaš du dálkasat doibmet buorahit ovttas ja vai veaját bures daiguin. Dálkkasgeahčadeamis sáhtášii buorebut árvvoštallat du dearvvašvuoda dili ja váikkuhusaid maid du dálkasat dahket dutnje. Sáhttá maid árvvoštallat dálkasiid váttisvuodariskkaid ja liigeváikkuhusaid. Dálkkas árvvoštallama galgašii dáhkut unnimus oktii jagis jus leat 75 lagi boaris dahje boarrásit (vaikkoge orut dábalaš orrumis dahje boarrásiidsiiddas) jus dus leat vihtta dahje eanet dálkasat dahje jus balahat dahje dieđát dus lea bárti mii bohtá dálkasis maid borat.

Jus dutnje soaitá dáhpáhuvvat dikšuvahát

Jus dutnje čuoza dikšovahát galgá dikšoaddi joðáneamos vuogi mielde dieðihit dutnje

- ahte lea šaddan dáhpáhus mii buktá dikšovahága
- maid dikšoaddi áigo dahkat vai ii diekkár dáhpáhus ii šat šatta
- ahte sáhtát almmuhit váidámuša Dárkkistus Dikšui ja Fuolahussii (DDF) / Inspektionen för Vård och Omsorg (IVO)
- ahte sáhtát gáibidit buhtadusa pasieanttadáhkádusas/patientförsäkringen
- ahte gávdnojit pasieanttalávdegottit/patientnämnder main lea doaibma doarjut ja veahkehit pasieanttaid.

Dikšuaddi galgá maid dábálaččat dieðihit dutnje jus leat almmuhan (DDF:ii / IVO) jus dáhpáhus lea buktán dahje buktá duðalaš dikšuvahága dutnje (lex Maria). De galggat oažžut vejolašvuða čilget iežat oainnu dáhpáhussii.

DDF/IVO galgá suokkardit vai dearvvašvuða- ja buohccedikšu leat dutkan dáhpáhusa doarvái ja jus leat nuogis caggen vai ii šat dáhpáhuva.

Jus ieš it sáhte váldit vuostá dieðáhusa galgá soames oapmahaš dan oažžut.

JUS HÁLIIDAT VÁIDIT DEARVVAŠVUOÐA – JA BUOHCCEDIVŠŠU

Pasieanttasihkkarvuðaláhka mii boðii doibmii 1 b. oðða-jagimánu 2011 ulbmil lea ahte dikšu galgá šaddat sihkkareab-bo. Jus du leat boasttudikšun de sáhtát almmuhit. Maid oapma-haččas lea riekti váidit divššu. Váidámuš sáhttá buktit dikšu šaddá buorebut ja sihkkareabbo buohkaide.

Dárkkistus Dikšui ja Fuolahussii (DDF)/ Inspektionen Vård och omsorg (IVO) lea bearráigeahččoeiseváldi sihke dearvvašvuða- ja buohccedikšui ja sosiálafuolahussii. Jus galggat váidit divššu váldde oktavuða Dárkkistus Dikšui ja Fuolahussii (DDF) / Inspektionen Vård och omsorg (IVO)

GII DAHKÁ MAID DIVŠŠUS JA FUOLAHUSAS?

Guovlludoavttir/dáludoavttir: Dutká, addá diagnosa, dálkkoda ja čáliha dálkasiid. Sádde du spesialistadoaktárii jus lea dárbu. Doaktárat leat dávjá čadnon dearvvašvuođaguovddázii dahje dáludoaktárvuostáváldimii.

Buohccedivššár: Su ovddasvástádus lea pasieantta lahka fuolahus- ja dálkkodanbargui.

Buohccedivššár gávdno sihke leanadiggi dearvvašvuođaguovd-dázis ja gielda dearvvašvuođa- ja buohccedikšumis.

Veahkkebuohccedivššár/dikšoveahkki: Dakhá praktihkalaš fuolahusbargguid ja muhtin buohccedikšobargguid. Veahkkebuohc- divššár ja dikšoveahkki oažžuba juohkit dálkasiid go ovddasvás-tideaddji buohccedivššár lea delegeren sin dan doibmii.

Veahkeheamiáššemeannudeaddji: Dutká veahkkedárbbu ja mear-rida jus ja man viidosaš ruovttobálvalusa dahje eará boarrásiid-fuolahusa galgá juolludit. Veahkeheamiáššemeannudeaddji lea virgáibiddjon gielddas.

Ovttadathoavda/bargojođiheaddji: Ovddasvástida doaimmaid ja bargiid ovdamemarkka ruovttubálvalusguovllus dahje boarrásiidor-hagaid.

Bargoteraapevta: Geahččaladdá ja addá ráđiid veahkkereaid-duide ja ráhkada lášmmohallanprógrámma.

Bargoteraapevta lea dávjá oktiičadnon orrunheivehuvvomii.

Dietista: Addá borramušrávvagiid olbmuide geat dárbbahit heivehit borramuša, ovdamemarkka buozalmasuđa dihte.

Logopeda: Dutká ja dálkkoda váttisvuođaid mat gullojít gillii ja sárdnumii ja dutká borrama- ja njiellánváttisvuođaid ja addá ráv-vagiid heiveheapmái.

Buohccelášmmohalli/Sjukgymnast: Bargá rehabiliterenbál-valusain. Dálkkoda ja ráhkada lášmmohallanprógrámma. Geahččaladdá muhtin veahkkereaidduid.

Man olu máksá?

Dábálačcat fertet máksit buohccedivššu, dálkasiid ja boarrásiidfuolahusa. Man olu mavssát vuolgá gos orut riikkas. Mii gullo máksui rievda maid. Máksu dikšui ja fuolahussii mearriduvvo guđetge gielddas ja leanadikkis. Gávdnu mearrádus lágas mii suddje ilá divrras mavssuide.

Leanadikki rabas dearvvašvuodja- ja buohccedikšu

Leanadikki rabas dearvvašvuodja- ja buohccedikšui gullo dikšu ja dálkkodeami buohcveisoe vuostáiváldimiin ja dearvvašvuodaguovddážiin, leanadiggi ruovttodikšuin ja dikšu eará dikšofitnодагат mat ruhtadir leanadikkis. Leanadiggi válđá álo ovddasvástádusa doavttirbargguide. Ovtta lagi siste ii dárbbat oktage máksit eanet go vissis rádjái (golahusrámma). Jeara iežat dikšoguovddážii gos oaččut diehtit submerádjá.

Das geas lea riekti oažžut dárbbalaš bátnedivššu dasa gullo maid golahusrámma go manná bátnedoaktáris ja bátnedivššáris. Dát supmi ii gullo leanadikki golahusrámmii.

Dálkasat

Dálkasiidda maid gullo bajimus ráđji man ollu dárbbaha máksit lagi siste. Jus it háliit oktanis máksit stuora supmi gávdno vejolašvuhta juohkit supmi máŋga máksui. Oassemáksinvuohki mielddisbuktá ahte iežat divatmáksu sáhttá juhkkojuvvot lagi siste vuosttaš oastima rájis ja maŋjil mavssát vissis supmi mánus. Jeara iežat apoteahkas!

Gieldda dikšu ja fuolahus

Gieldda ožžo válđit divatmávssu earret eará ruovttodikšumis, beaivedoaimmas ja gieldda dearvvašvuodja- ja buohccedikšumis. Gielddas lea álu ovddasvástádus dearvvašvuodja- ja buohccedikšuma sierralágán orohagain. Mánđga gielddain lea ovddasvástádus maid ruovttodikšumii. Sosiálafulahuslágas gávdnu njuolggadus mii regulere got gielddat rehkenastet ovttaskas divatmávssu. Divatmávssu njuolggadusat leat seammalágán gii ain jođiha doaimma gielda dahje ovttaskas jođiheaddji.

A Sisaboahtu merostus

Divatnjuolggadus sosiálafuolahuslágas dadjá earet eará makkár sisaboäuid maid gielda oažju vuhtiiváldit go mearrida divada. Dines lea sisaboahtu (eanemus penšuvdna), sisaboahtu fitnodatdoaimmas, sisaboahtu kapitálas (ovdamearkka reantu, oasussisaboahtu). Kapitála ieš ii oačču váikkuhit divada. Orohatdoarjjaruhta rehkenasto sisaboah tun. Vai máhttet mearridit makkár divada galggat máksit ferte gielda rehkenastit divadaš rádi.

B Ealáhussubmi

Ealáhussubmi galgá gokčat ealáhusgoluid (geahča fáktáruvto siid.37) ja dan duohtha orohatmáksámuša. Ealáhussubmi siskkilda ahte lea riekti bisuhit unnibušsupmi du sisaboäuin ovdal go divat gesso. Sierralágán unnibušsupmi vuolgá das jus leat oktonasorru dahje ovttasorru. Lága láidemiin mearrida gielda unnibušsupmi maid galgá bidjat ealáhussubmin. Jearahala gieldda divatášsemeannudeddjiin vai oaččut dieđu mii áigeguovdilis supmi lea.

C Golahusrámma suodji

Sosiálafuolahuslákha mearrida alimus mánnodiva maid gielda ožžo váldit. Golahusrámma suodji stivrejuvvo haddevuođđosupmis mii rievda jagis jahkái. It dárbaš goassege máksit eanet go dan supmi maid leat rehkenastán individuálalaččat dutnje. Eanemus mákso lea dat supmi mii vástida golahusrámmas.

Fuobmá: Dássi golahusrámma suodji ja ealáhussubmi rievda jagis jahkái.

Dábalaš ealáhusgolut

Dábalaš ealáhusgolut galgá unnibušsupmi gokčat:

- biebmu, borramušat
- biktasat ja gápmagat
- astoáigi
- hygiena
- golahusgálvvut
- áviisat, telefovDNA, TV-diva
- dállodoalu gálvvut
- ruovttodáhkádus/hemförsäkring
- dállodoalu elfápmu
- mátkkit
- dálkasat, bátnedikšu, rabas dearvvašvuoða- ja buohccedikšu

Jus dus ii leat várri orohatguluide ja dábalaš eallingoluide sahtát ohcat ekonomalaš veahkeheami/ealáhusdoarjaga. Jeara gielddas.

Mii lea máksu sierralágán orohagas?

Njuolggadus divat meroštus lea seamma jus orut dábalaš orohagas dahje sierralágánorohagas. Jus orut sierralágánorohagas de márssát dávjá láigohatti. Láigolága njuolggadusat stivrejít láigomávssu ja galggalit gozihit vai dus lea láigošehtadus.

Jus orut mánga seaŋgalanjas de márssát dan sadjái diva orrumii. Diekkár orrumii gávdnu lágas mearriduvvon rádji man olu márssi gielddá ožzo váldit. Vai oačut diehtit mii alimus máksu lea, jeara gielddas divameannudeaddjis. Go orut sierralágánorohagas de márssát laigun orohaga ovddas, diva divšsu ja fuolahusa ovddas ja diva biepmu ovddas.

Fuobmá: Du náittosguibmi dahje ovttasoru ii galgga dárbahit bidjot eah-peássálaš heajus ruhta dillái dan dihte go fertet johtit boarrásiidsiidii.

Eanet informašuvdna

Eanet informašuvnna got du diva rehkenasto sahtát jearahallat gielddas divameannudeaddjis.

Jus it leat duhttivaš

Sosiálafuolahuſveahki mearrádusa sáhtát váidit

Jus du ohcamuša hilgut go leat gáibidan johtit boarrásiidsiidií sáhtát oažžut ášši vuodustusiskamii duopmostuolus. Dan sáhtát maid oažžut dahkat jus leat juolluduvvon ruovttubálvalusa unnit go leat gáibidan dahje leat hilgun du ohcamuša. Buot hilgun mearrádusaid go leat ohcan veahkeheami sáhttá váidit. Jus leat ollát hilgun dahje belohahkii hilgun. Sáhttá maid diva mearrádusaid váidit.

Buohccedivssu mearrádusaid ii sáhte váidit

Sullasaš riekti váidit ii lea vejolaš dearvvašvuoda- ja buohccedivšsus. Doavttir, buohccedivšár máŋga earát geat mearridit jus lea vejolaš oažžut vissis dálkkodeami dahje ii. Sáhtát ovdanbuktit duhtatmeahttunvuoda ja kritihka muhto ii gávdno duopmostuollu gii vuodustusiskát jus dus lea riekti vissis dálkkodeap- mái dahje eará buohccedikšu doaibmarahčamii.

Sáhtát váidit mearrádusa:

- jus it leat juolluduvvon makkárge lágán veahki
- jus leat juolludan unnit veahki go leat ohcan
- jus it leat juolluduvvon veahki maid leat ohcan, (ovdamearka jus leat juolludan ruovttobálvalusa it ge orohaga boarrásiidií)
- jus gielda lea unnidan dahje geassádan ovdalaš juolluduvvon veahke- heami
- jus leat duhtatmeahttun diva sturrodahkii.

Dán vuogi mielde váiddát

Go leat ožžon biehttalan mearrádusa – mii galgá leat čálalaččat – leat dus golbma vahku váidit dan. Váidinvoigatvuhta galgá sáddejuvvot gieldda sosiálalávdegoddái. Sosiálalávdegoddí dutká jus gávdnu vuodđu rievdadit mearrádusa. Jus mearrádus ii rievdda dasa maid leat gáibidan, galgá du váid- da sáddejuvvot hálldahusriektái.

mannat kámmárriekta ja, mažimus Alimus hálddahusdupmui. Vai du ássi loktejuvvo soames dain instánssain gáibiduvvo geahčalusdilálašvuodá. Dakkár dilálašvuohta addá ovdamearkadihke jus du ássi lea dehálaš de šaddá oahpistus got sullasaš ássiid galget giedahallat boahtteáiggis.

Gielldain maid lea riekti váidit jus daid mielas hálddahusriekti dahje kám-márriekti duopmu lea boastut.

Riekti buhtadussii

Jus don dahje du opmodat biliduvvo ruovttubálvalus oktavuođas du ruovttus dahje boarrásiidsiiddas gos orut, sáhtá leat riekti oažžut buhtadus gielddas dahje dan eankil doaimmahagas gii čađaha ruovttubálvalusa.

Jus roasmohuvvot buohccedivšsus, ovdamearka dálkkodeami oktavuođas, sáhtát gáibidit ekonomalaš buhtadusa. Jus roasmohuvvot leanadiggi jođihuvvon buohccedivšsus ja bátnedivšsus váldde oktavuođa Landstingens Ömsesidiga Försäkringsbolag (LÖF). Dan seamma daga jus roasmohuvvot priváhta divšsuaddis geas lea šiehtadus leanadikkiin jođihit dearvvašvuoda- ja buohccedivšsu. Das sáhtát dávjá oažžut ráđi ja bagadusa. Jus siđat váidit bátnedoaktára gii lea miellahttu fidnosuorgeorganisašuvnnas Priváhttabátnedoaktárat/Privattandlákarna, sáhtát váldit oktavuođa Priváhttabátnedoaktáriid dieđuin/ Privattandvårdsupplysning.

Jus leat roasmohuvvot gielddaa dahje priváhtta buohccedivšsus galggat váldit oktavuođa divššoaddi dákádusserviin. Pasieantadáhkádussearvi sáhtá veahkehit du gávdnat njuolga vuogi.

Jus leat roasmohuvvot dálkasis, sáhtát mannat Dálkkasdáhkádussearvái /Läkemedelsförsäkringen.

Jus deaivvadanvuohki lea heittot dahje lobiduvvon veahkki ii boađe

Ruovttobálvalus sáhtá mađiduvvot. Veahkkereaiddu guovddáš sáhtá bukitit boasttu juvlastuolu. Boasttuvuohta lea dávjá vearuipmárdus ja čovdojuvvo ságastemiin guoskevaš bargiiguin. Jus boasttuvuohta dáhpáhuvvo dávjá, jus deaivvadanvuohki lea heitot dahje it boađe áiggáš bargiiguin galggalit váldit oktavuođa bagadeddiin. Jus háliidat doalvut viidáseappot váidámuša váldde oktavuođa dainna geas lea ovddasvástádus doibmii, ovdamearka jođiheaddji. Galgá gávdnut báikkálaš vuogit gii váldá vuosttá váidámušaid. Sáhtát diehtelas váldit oktavuođa báikkálaš politihkkariiguin geain lea obbalaš ovdasvástádus dikšumii ja fuolahussii.

Du riekti váidit ja boarrásiidfuolahusa geatnegasvuohtha rapporteret

- Hilgun mearrádus ruovttubálvalussii, boarrásiidsiidda ja eará veahkkedárbbuid sáhttá váidit.
- Mearrádus dikšuma ja fuolahusa diva sáhttá váidit.
- Dearvvašvuoda- ja buohccedivššu ii mana váidit.
- Pasieanttalávdegoddi sáhttá addit ráði ja doarjut jus leat dikšogažaldagat.
- Penšunisttaid- ja oapmahašsearvi sáhttá addit ráði ja doarjut ja addit almmolaš dieðuid.
- Buot bargiin lea geatnegasvuohtha rapporteret dasa geas lea ovddasvástádus doibmii (Lex Sarah) earuhusaid ja váttisvuodarisk-kaid mat gusket eaŋkilolbmuide geat oažžot boarrásiidfuolahusa.

Gielldat geat leat ásahan válgafriðjavuoðasystema boarrásiidfuolahusain sáhtát molsut bargi jus it leat duhtavaš. Veahkeheamiáššemeannudeaddji sáhttá addit dieðu got dagat.

Jus it leat duhtavaš dearvvašvuodaguovddážiin maid leat válljen lea lága jelgii dus riekti molsut.

Guoddalus Justiisaáittardeaddjái

Sáhtát guoddalit Justiisaáittardeaddjái (JÁ) / Justitieombudsmannen (JO) jus anát leat boastut meannuduvvon eiseválddis dahje virgeolbmás go leat meannudan ášši. JÁ bargu lea gozihit vai eiseválddit ja virgeolbmot stáhtas ja gielldat čuvvot lága.

Guoddalus Vealahanáittardeaddjái

Sáhtát guoddalit Vealahanáittardeaddjái (VÁ)/ Diskriminatingsombuds-mannen (DO) jus anát leat vealahuvvon sohkabealguoskevašvuodas, etnalaš gullevašvuoda dihte, religiovnna dahje eará oskku dihte, doaibmaehetthesus, seksuálalaš gullevašvuoda dihte, ahki ja nu viidáseappot.

Dás sáhtát oažžut ráði ja doarjja

Pasieanttalávdegoddi gávdnu juohke gielddas dahje leanadikkis, dat leat organiserejuvvon sierra málles. Dieðu got pasieanttalávdegoddi lea organiserejuvvon sáhttá oažžut gullevaš gielddas dahje leanadikkis. Pasieanttalávdegoddi galgá doarjut ja veahkehit eankilis pasieantta ja addit ráði got galgá guoddalit. Sii galget maid buktit kvalitehtaovddideami ja pasieanttasihkkar-vuoda dearvvasvuoda- ja buohccedivšsus.

Muhtin gielldain gávdnu boarrásiidáittardeaddji ja oapmásiidkonsuleanta main lea sullasaš bargodoibma. Áigeguovdilis telefovdnanummir galgá gávdnu gielddas.

Doaibmahehttehusorganisašuvdna ja penšunisttaid- ja oapmahašsearvi sáhttá addit ráði ja doarjja. Dáin gávdnu dávjá olbmot geain lea buorre máhttu boarrásiid vuoigatvuoda birra divšsus ja fuolahusas.

Sánit

Veahkeheapmi Ruovttubálvalus, sierralágán orohat ja eará veahkki gielddas boarrásiid olbmuide. Riekti veahkeheapmái regulerejuvvo sosiálafuolahuslágas. Veahkeheapmi juolluduvvo manjil go individuálalaš geahčaleapmi lea dahkon (dárboárvvoštallan) gielddas.

BTP Orohatlasáhus penšunisttaide. Ruhtaduvvo stáhtas ja hálddašuvvo Penšuvdnæiseválddis / Pensionsmyndigheten.

Beaivedoainna Čoahkkenamma doaimmaide mat leat beaiveáiggi, muhtomin vahkkoloahpaid maid. Fálaldat molsašuddá rehabiliterenbálvalusas, oktavuhtii ja guoimmástallamii. Muhtimin sierra diagnosa-joavkuide, ovdamearka dego olbmuide geain lea demeansadávda.

Delegašuvdna Mearkkaša addit rievtti muhtin doaimmaide maid vuolit ovddasvástádusdássáš bargi sáhttá dahkat. Ovdamearka: Veahkebuohccedivšár sáhttá juohkit dálkasiid maid buohccedivšár lea luohpadan go lea árvvoštallan su individuálalaš máhtu.

Entrepenevravuohta Gieldda ja leanadiggi bidjá doaimma ruovttobálvalusa dahje jođiheami boarrásiidorohaga dahje dearvvašvuodaguovddáža eará entrepenevrii. Ovdamearka: Priváhtta fitnodat jođiha dearvvašvuodaguovddáža bargogohčumis leanadikkis.

Ealáhussupmi. Ealáhussupmi siskkilda ovttaskas olmos lea riekti bisuhit sisaboađu unnibušsupmi ovdal go divat gesso. Ealáhussupmi lea lágas mearriduvvon mii unnibušsupmi galgá leat, liige individuálalaš unnibušsupmi geahčaleapmi ja duohta áigeguovdilis orohatmáksámuš dahko dasa nala.

Geriatrihkka Oahppu boaresvuoda dávddaid birra. Geriatrihkka klinikhain dikšojuvvojít boarrásat main lea bissovaš mánggadáfot dikšun- ja rehabiliterendárba.

Ruovttodikšun Dearvvašvuoda- ja buohccedikšu mii dahko ruovttus. Organiserejuvvo sihke leanadikkis ja gielddas. Muhtin báikkiin gávdnu ovdánahton ruovttodikšu mii jođihuvvo buohcceklinihkas.

Ruovttobálvalus Gieldda doarjja galgá geahpidit boarrásiid sin ruovttus, ovdamearka veahkehít persovnnalaš divšuin, čorgemiin, biepmobukiim, sosiálalaš guoimmástallamiin ja dálkkasjuohkimiin.

Golahusrámma suodji Lágas mearriduvvon alimus mánnodivat maid gielda ožžo váldit divšsu ja fuolahusa ovddas. Alimus divat ruovttobálvalusas, dábalaš ja sierralágán orohagas, beaivedoaimmas ja gieldda dearvvašvuoda- ja buohccedivšsu ovddas rehkenasto ná: $0,48 \times \text{haddevuođdosupmis} / 12$. Alimus divat divšsu, fuolahusa ja orrun mángga seanganlanjas rehkenasto ná: $0,50 \times \text{haddevuođdosupmis} / 12$.

Oanehisággeorrún Čoahkkenamma juohkelágán gaskaboddosaš orohagaide ovdamarka rehabiliteremii dahje geahpideapmi oapmáisiida (geahča molsašupmedikšun).

MAR Medisiinnalaš ovddasvástideaddji rehabiliteremii. Dakkár, sierra nammaduvvon olmmoš gávdno muhtin gielldain mas lea spesifikk doaibma gozihit sihkkarvuoda ja kvaliteahta rehabiliterema gieldda dearvvašvooda- ja buohccedivšsus.

MAS/MAB Medisiinnalaš ovddasvástideaddji buohccedivšsár. Geas lea doaibma suddjet sihkkarvuoda ja kvaliteahta dearvvašvooda- ja buohccedivšsus. Ovtaskas fitnodagat sáhttet lea iežaset mab. Go MAR válju gielddas de lea MAB ovddasvástádus rehabiliteremii maid.

Dábalaš orrun Orron mii ii leat sierralágán orohat, ovdamarka dállo dahje orohat dábalaš mángga veagaid dálus.

Pasieanttajournálat Čállosat pasieantta dearvvašvooda birra, čálhuvvon dálkasat jnv. Doaktárat ja eará legitimerejuvvon buohcceedivšubargit leat ásshálaččat čállit journála. Journála suddjejuvvo čiegusdoallamin.

Primáradikšun Deikke gullo dearvvašvoðaguovddážat ja muhtin gielldain ruovttodikšun. Primáradikšun galgá olbmuide addit vuoduslaš dárbbu dearvvašvooda- ja buohccedivšsu.

Haddevuoððosupmi Mearriduvvo juohke lagi ráððehusas mas lea vuodðu got ealáhusmávssut rivdet. Stivre earet eará meari ealáhussupmiid, golahusrámmaid ja penšuvnnaid.

Riekti váidit Riekti váidit duopmostullui, ovdamarka hilgun ohcamuša ruovttubálvalussii. Riekti váidit mii guoská boarrásiidfuolahussii (sosiálafuolahu) muhti ii dearvvašvooda- ja buohccedikšui.

Čiegusdoallan ja jávohisgeatnegasvuohat Mearkkaša dieðut ja áššít eai oaččo addit olggobeale olbmuide lobithaga eanjkilobmožis. Čiegusdoallan ja jávohisgeatnegasvuohat lea sihke dearvvašvooda- ja buohccedivšsus ja boarrásiidfuolahusas (sosiálafuolahu), sorijasmeahttun gii joðiha doaimmahaga.

Boaresolbmuidorohat Orohagat heivehuvvon boarrásiidda. li daddjo sierraorohahkan danin go ii leat gullevaš yeahkeheapmi sosiálafuolahuságas (geahča sierralágan orohat).

Giddendikšu Dearvvasvuoda- ja buohccedikšu go lea sisčállun buohccevissui.

Sierralágán orohat Sosiálafuolahuságá orohagaid namma mat leat heivehuvvon boarrásiidda ja geat leat juolluduvvon yeahkeheami sosiálalágá jelgii. Gohčoduvvojít mángga eará namaiguin, vuolgá orohaga málles, ovdamarka: joavkoorohat, bálvalusviessu, buoh-

ceruoktu, vuorrasiidorohat dahje dikšo- ja fuolahusorohat.

SBTP/SOLP Sierra orohatlasáhusa penšunisttaide. Orohatlasáhus penšunisttaide geain lea hui unna penšuvnnaš. Meannuduvvo Penšuvd-naeiseválddis / Pensionsmyndigheten.

Bearráigeahčču Geahčču vai DDF láhka čuvvojuvvo. Dárkkistus Dikšui ja Fuolahussii (DDF) / Inspektionen för Vård och Omsorg (IVO) lea bearráigeahččoeiseváldi dearvvašvuoden- ja buohccedikšui ja sosiálafuolahussii. DDF sáhttá ságahallat sin doaibma ovddasvástádusa birra vai buoridit jeavddahemiid dahje duoðalaš boastuvuoðaid. Jus doaibma ii divvo, sáhttá DDF gieldit joatkit doibmii.

Molsašupmedikšun Mearkkaša boaresolmmoš gaskaboddosaččat orru ruovttus ja muhtimin oanehisáigeorohagas. Ulbmil sáhttá leat rehabiliteren ja/dahje geahpidit oapmásiidda.

Rabasdikšun Dearvvašvuoden- ja buohccedikšu mii ii lea sisacällon buohcveisissui muhto dakkko ovdamearka dáludoaktáris dahje guovllu buohccedivššáris dearvvašvuodenaguovddážis, buohccedivššáris boar rásiidsiiddas dahje vuosttáváldimis buohcveisesus.

Moadde dehálaš lágat

Sosiálaufolahuſlákha (SoL) Regulere gielddaid boarrásiidfuolahuſa ja eará sosiálaufolahuſaid. Regulere earet eará eaŋkilis olbmo rievtti veahkeheapmái.

Dearvvašvuodža- ja buohccedivššulákha (DSL) Regulere dearvvašvuodža- ja buohccedivššu ja čilge gielddaid ovddasvástádusa dearvvašvuodža- ja buohccedikšui.

Láhka mii gieðahallá persovnnadieðuid sosiálaufolahuſas (SoL- PuL) Regulere gieðahallama persovnnadieðuid Sosiálaufolahuſas.

Láhka orrunheivehusdoarjja Regulere earet eará makkár doaimmaid maid orrunheivehusdoarjja sáhttá geavahuvvot ja got ohcamuš mean-nuduvvo.

Láhka mátkebálvalusfievrru birra Gielda dahje leanadiggi/regiovndna ovddasvástádus lea ordnet mátkebálvalusa olbmuide geain lea doaib-mahehttehus go eai máhtte mágkoštít dábálaš kommunikašuvnnain.

Láhka got galgá vearrogeahpideami viessubarggu ovddas Reguleret dili ja vuodžu vearrogeahpideapmái ja geat sáhttet oažžut vearro-geahpideami.

Láhka našuvnnalaš unnitlogut ja unnitlogugielat njuolggadus Regulere earet eará našuvnnalaš unnitloguid, našuvnnalaš unnitlogugielaid, hálddahuſguovlluid ja riekti oažžut boarrásiidfuolahuſa unnitlogugillii suomagiella, meänkieli ja sámegiella.

Láhka riikamátkebálvalusfievrru birra Regulere ahte buhtadusa mágkeg-oluide olbmuide geat leat dáhpáhusa čaða ožžon stuora ja bissovaš doaibmahehttehusa go ferte eareliiggán divrras mágkevugiin golbat olggobeale iežas gieldda dahje leana.

Láhka muhtin gielddä doaimmahanváldi haga birra Regulere ahte gielda ožžo individuella dárboárvvoštallama haga addit bálvaleami olbmuide geat leat deavdán 67 jagi.

Láhka doarjja ja bálvaleapmi vissis doaibmahehttehusaide (LSS) Regulere sierralágán doarjja ja bálvalusa vissis joavkkuide gos leat olbmot main lea goatnjet ja bissovaš doaibmahehttehus. Guoskka eanemus daidda geat ožžo doaibmahehttehusa ovdal go devde 65 jagi.

Láhka friddjavuoðasystema (LOV) birra mii addá gielddaide ja leanadiggái vejolašvuodža diktit du válljet makkár ja gii čaðaha boarrásiidfuolahuſa dahje primáradivššu.

Hálddahuſlákha Regulere earet eará got riika eiseválddit galget gieðahallat áššiid mat gusket eaŋkilolbmuide.

Gielddaláhka Regulere earet eará maid gieldda ja leanadiggi ožžo dahkat ja maid ii oaččo dahkat.

Pasieanttaláhka Láhka čuigo got nannet ja čilget pasieantta sajádaga dearvvašvuoda- ja buohccedivššus.

Pasieanttadihtorláhka Regulere got persovnnalašdiehtu ja medisiidna-journálat galget gieðahallot dearvvašvuoda- ja buohccedivššus.

Pasieanttadihtorláhka Regulere makkár vuogatvuhta ja geatne-gasvuhta pasieanttain lea ja buohccedivššus mii guoská pasieantta-journálaide. Dát Guoská sihke priváhtta ja almmolaš buohccedikšui.

Pasieanttasihkkarvuodáláhka Láhka čuigo ahte ovddidit nanu pasieant-tasihkkarvuoda dearvvašvuoda- ja buohccedivššus ja siskilda maid mii regulere jávohisvuoda sihke priváhtta ja almmolaš buohccedivššus.

Persovnnalašdiehtu láhka (PUL) Regulere got eiseválddit ja fitnodagat ožžot gieðahallat persovnnalašdieðuid. Meinnet lea suddjet persovn-nalaš integriteahta go persovnnalašdieðut gieðahallot njuolga vuogi mielde.

Buot láhkateavsttaid sáhttá dingot Kluwers oastibálvalusas telefovndna 08 598 191 Láhkateavsttaid sáhttá maid viežžat nuvttá interneahtas. Mana www.regeringen.se dahje www.notisum.se.

Telefovdnanummarat & liŋkat

FASS Almmolaš (informašuvdna dálkasiid birra) www.fass.se

Dálkasiidalmuhus, tel. 0771-46 70 10

Buohccedivssuráððeaddi, tel. 1177, www.1177.se

Eiseváldi oasálastimii www.mfd.se, tel 08 600 84 00

Sosiálastivra, tel. 075-247 30 00, www.socialstyrelsen.se

Boarrása oahpistus Äldreguiden, www.socialstyrelsen.se/aldreguiden

Dárkkistus Dikšui ja Fuolahussii (DDF/IVO), tel. 010-788 50 00, www.ivo.se

Leanastivra Stockholmas ja Sámediggi (čuovvulan ovddasvástádus unnitlogugielaid politihkka Ruotas), tel. 08-785 40 00, www.lansstyrelsen.se/stockholm/

